

**UCHWAŁA NR L/1303/10**  
**Rady Miasta Szczecin**  
**z dnia 06 września 2010 r.**

**w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie przez Gminę Miasto Szczecin listu intencyjnego o współpracy partnerskiej z Miastem Jinan w Chińskiej Republice Ludowej**

Na podstawie art. 7 ust. 1 pkt. 20 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym oraz art. 18 ust. 2 pkt. 12a ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, z 2003 r. Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568, z 2002 r. Nr 153, poz. 1271, z 2004 r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203, z 2005 r. Nr 172, poz. 1441, z 2006 r. Nr 17, poz. 128, z 2005 r. Nr 175, poz. 1457, z 2006 r. Nr 181, poz. 1337, z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 327, Nr 173, poz. 1218; z 2008 r. Nr 180, poz. 1111, Nr 223, poz. 1458; z 2009 r. Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241 z 2010 r. Nr 28, poz. 142, Nr 28 poz. 146, Nr 106 poz. 675); **Rada Miasta Szczecin uchwala, co następuje:**

§ 1. Wyraża się zgodę na zawarcie przez Gminę Miasto Szczecin listu intencyjnego o współpracy partnerskiej z Miastem Jinan w Chińskiej Republice Ludowej. Treść przedmiotowego listu intencyjnego stanowi załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2. Wykonanie Uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Szczecin.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady Miasta Szczecin

Bazyli Baran

Załącznik  
do Uchwały Nr L/1303/10  
Rady Miasta Szczecin  
z dnia 06 września 2010 r.

List Intencyjny w sprawie Ustanowienia Współpracy Partnerskiej  
Pomiędzy  
Gminą Miastem Szczecin, Rzeczpospolita Polska  
a Miastem Jinan, Chińska Republika Ludowa

Zgodnie z zasadami stosunków dyplomatycznych pomiędzy Rzeczpospolitą Polską oraz Chińską Republiką Ludową, Gmina Miasto Szczecin (Polska) oraz Miasto Jinan (CHRL), w wyniku przyjacielskich konsultacji podpisują niniejszym List Intencyjny w sprawie Ustanowienia Współpracy Partnerskiej, mając na celu rozwijanie przyjacielskiej współpracy oraz promowanie zrozumienia i przyjaźni pomiędzy obywatelami Polski i Chin.

Strony uzgadniają, że będą popierać i promować współpracę oraz wymianę gospodarczą i handlową, technologiczną, kulturalną, sportową i turystyczną na zasadzie równości i wzajemnej korzyści. W tym celu Strony skoncentrują się na promocji wymiany młodzieży, mieszkańców, stowarzyszeń, organizacji i przedsiębiorstw z obu miast.

List Intencyjny sporządzono w dwóch egzemplarzach, każdy w języku chińskim, polskim i angielskim. Wszystkie trzy wersje językowe są jednakowo autentyczne.

Przedstawiciel Szczecina  
(Rzeczpospolita Polska)

Przedstawiciel Jinan  
(Chińska Republika Ludowa)

Podpisano w Szczecinie, Rzeczpospolita Polska  
Dnia 13 września 2010 roku